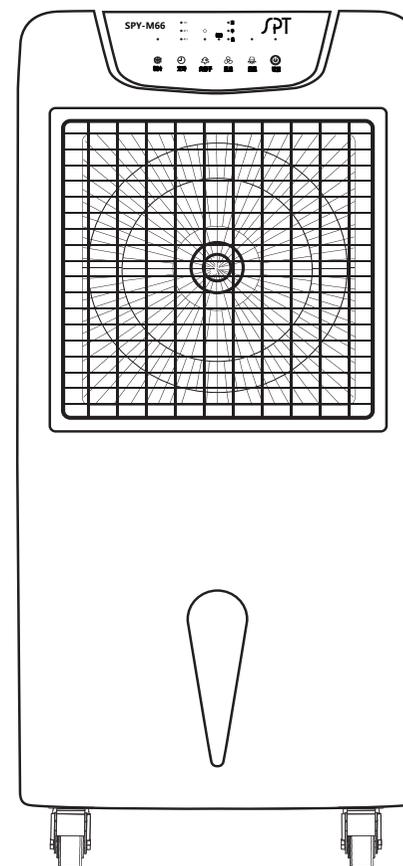




SPY-M66 63公升環保移動式水冷器



總代理 偉昕企業股份有限公司

地址：基隆市七堵區六堵工業區工建北路4號

目錄

| | Page |
|------------|------|
| 1. 結構圖 | 1 |
| 1.1 功能 | 2 |
| 2. 操作指南 | 3 |
| 3. 注意事項 | 3 |
| 4. 操作說明 | 3 |
| 4.1 加水 | 3 |
| 4.2 如何操作 | 3 |
| 4.2.1. 電源 | 3 |
| 4.2.2. 擺風 | 3 |
| 4.2.3. 風速 | 3 |
| 4.2.4. 負離子 | 4 |
| 4.2.5. 定時 | 4 |
| 4.2.6 製冷 | 4 |
| 5. 清潔 | 5 |
| 6. 故障排除 | 6 |
| 7. 產品資訊 | 7 |
| 8. 產品外觀 | 8 |

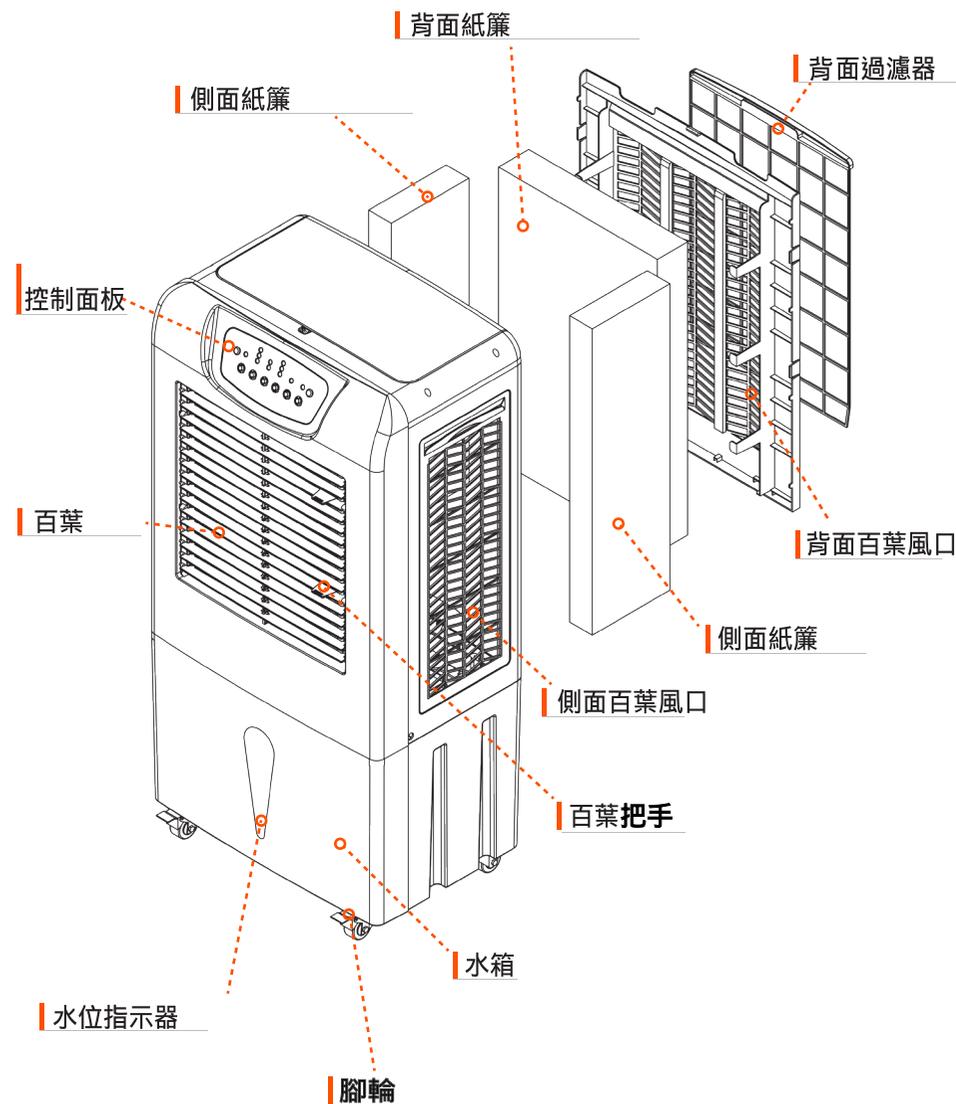
尚朋堂 商品保證書 / 客戶留存

| | | | |
|-------------------|-----|------------|-----|
| 品名機型：63公升環保移動式水冷器 | | 型號：SPY-M66 | |
| 愛用者 | 姓名： | | 電話： |
| | 地址： | | |
| 購買日期： 年 月 日 | | 經銷商確認 | |
| ★原購經銷商：電話 () | | 未蓋店章無效 | |
| 店名： | | | |
| 地址： | | | |

※本保證書遺失恕不補發，請妥善保存。

- 保證期間因下列情形而發生故障者，本公司酌收材料工本費：
 - (1) 使用不當或使用環境特殊者。
 - (2) 自行拆修者。
 - (3) 安裝後自行移動、運送或改裝者。
 - (4) 外觀因使用自然污舊者。
 - (5) 由於天災地變或鼠患蟲害所導致者。
 - (6) 偏遠地區、山區及營業使用之服務，不論是否超過保證期間均酌收服務費
- 還有下列情形之一，本公司得按價收費：
 - (1) 超過保證期間者。
 - (2) 未出示本保證書。
 - (3) 保證書內記載內容(機型、機號)與現物不符者。
 - (4) 保證書記載經塗改或模糊無法辨認者。
 - (5) 保證書內容購買日期未填寫者，視同失去保證效力。
- 本公司對各產品均訂有零件更換保證期限，本公司僅以現行產品類似零件代用修理，如無法代用，尚祈見諒。
- 本保證書如有遺失，恕不補發，敬請妥為保存。
- 如果就近之本公司服務站因遷移無法聯絡，請來電總公司查詢。
- 本產品於正常使用，保固期間為一年；若為營業使用，保固期間為六個月。

1. 結構圖



1.1 功能



控制面板

當按下機器上或是遙控器上的按鈕，狀態指示燈會亮起，30秒後燈將變暗。



遙控器功能

家用電器用品退換貨及服務注意事項

1. 保證書各欄均需詳細填寫，以做為服務保證之依據。
2. 凡自購買日起一年內，正常使用狀況下所發生的故障，本公司提供免費服務。但如有下列情形而發生故障者，本公司將酌收工本費。
 - (1) 使用不當或使用環境特殊者。
 - (2) 自行拆修者。
 - (3) 安裝後自行移動、運送或改裝者。
 - (4) 外觀因使用自然污舊者。
 - (5) 由於天災地變或鼠患蟲害所導致者。
 - (6) 任意拔除電源線插頭的接地端，等同人為損壞機體，故不在保固範圍內。
3. 商品如使用於營業場所、保健場所、工廠、特殊地區(如靠近高山、海邊或溫泉區等容易被鹽霧或硫磺侵蝕的區域)，**保固期為六個月**。
4. 非保固範圍：本體以外之附件及配件(例如遙控器、電池、濾網、燈管(泡)、烤盤、烤網、刀片、刀座、玻璃杯、內鍋)等及其他相關配件均屬於自然消耗品，不列入保固期內免費服務範圍。
5. 本公司的商品中(例如：空氣清淨機、水冷扇、紫外線烘碗機、35公升以上之大烤箱等大型的商品)，如是鑑賞期內(購買日起7天內)，如有新品不良情況，本公司均免費到府服務；但如是保固內或保固外，均有委外貨運收送(來回收、送運費\$300元(花東、離島及偏遠地、山區除外)，**{有關到府收、送僅侷限於一般大樓的守衛室或一般公寓的一樓}**於取件時消費者需先付費並索取發票)，如是保外商品，維修費另計(維修後的保固期為三個月)；亦可請消費者逕送至原購買處、直營服務中心或詢問各區服務中心，消費者住家附近有無特約店(可就近送特約店待修)。
6. 本公司對各產品均訂有零件庫存保存年限，如遇年限過久導致無零件維修時，則以舊換新方式更換同等級商品且酌收費用。
7. 如果就近之本公司服務站因遷移無法聯絡，請來電總公司查詢。
8. 除另有契約規定外，服務區域限 電壓110V/60HZ地區。
9. 保證書未填寫購買日期或未蓋經銷商店章者，請檢附購買證明或發票，否則一律以機器上製造機號往後推六個月為依據。
10. 本公司的產品於正常使用，保固期間為一年；若為營業使用，保固期間為六個月。
※過保固期之商品，本公司一律不收取任何檢測費用。
※本公司保有修改之權利，如有變動或更新，恕不另行通知。

尚朋堂全省服務站

尚朋堂對顧客服務的承諾永遠不變，
若須維修服務時請駕臨尚朋堂全省服務站。

| | |
|----|---|
| 台北 | 新北市八里區仁愛路108號 TEL:(02)2619-3599 |
| 基隆 | 基隆市七堵區六堵工業區工建北路4號 TEL:(02)2452-3900 |
| 桃園 | 桃園市八德區建國路62號 TEL:(03)368-0609 |
| 台中 | 台中市烏日區五光路607巷52號 TEL:(04)2336-7668 |
| 嘉義 | 嘉義縣中埔鄉和美村司公廨42之149號 TEL:(05)230-7799 |
| 台南 | 台南市仁德區忠義路126巷62號 TEL:(06)279-5770 |
| 宜蘭 | 宜蘭縣五結鄉三興村三結二路37號 TEL:(03)958-1792 |

敬告尚朋堂產品愛用者：

本公司關係所屬全省服務站的地址、電話，若有變更或遷移，請恕本公司無法全部告知。

全省免費服務電話：0800-828-239

※製造年份及製造號碼：X-XXXXXXXXXX

製造號碼說明：前兩碼為西元年份，整體號碼為製造號碼。

2. 操作指南

- 2.1 避免在封閉區域使用機器，本機只能在通風良好的地方使用。
- 2.2 在打開機器之前，請在水箱內注滿水，以確保機器的有效運行。
請避免在水箱排空時運行冷風功能。
備註：水位不得超過水位標尺的限制。
- 2.3 定期排水並經常清洗水箱。
- 2.4 只用乾淨的水充滿水箱，不要將其他液體放入水箱。
- 2.5 確保工作電壓不低於常規電壓或超過常規電壓的5%。如果電壓低於限制值，則機器不能平穩運行或甚至無法啟動。如果電壓高於極限值，可能會導致機器損壞。
- 2.6 不使用機器時，從插座上拔下插頭。

3. 注意事項

- 3.1 小心移動設備時溢出的水。
- 3.2 請勿將任何東西放在機器的頂部或妨礙空氣的入口和出口。
- 3.3 機器運行時，不要將任何物體插入通風口。
- 3.4 清潔前請拔下電源插頭，以防觸電。
- 3.5 如果功能異常，請立即停止操作機器。例如電源線損壞、電力洩漏、並聯繫維修中心以獲得進一步的指導。不建議用戶自行拆卸和維修機器。

4. 操作說明

4.1 加水

打開頂部水槽或是拉出下方水箱，然後用水容器或水管填滿水箱，直到橙色水位指示器達到水位標尺頂部。

※注意：注水不要超過水位標尺的水量，以免移動機器時水溢出。

4.2 如何操作

4.2.1 電源

按下控制面板或是遙控器上的  圖標開啟機器，其燈亮起。
再次按此圖標將其關閉，並且其指示燈熄滅。

4.2.2 擺風

按下控制面板或是遙控器上的  圖標，讓垂直前格欄自動擺動，並使其燈光亮起。
再按一下  圖標停止擺動模式，然後指示燈熄滅。

4.2.3 風速

按下控制面板或是遙控器上的  圖標，將風速調節至低(1)，中(2)，高(3)，極速(4)，4檔風速燈(1,2,3,4)指示選定的當前風速。風速在旋轉的基礎上變化。

4.2.4 負離子

按下控制面板或是遙控器上的  圖標，打開負離子模式，再次按  圖標，系統將停止負離子功能。(負離子用於機器)

4.2.5 定時

按下控制面板或是遙控器上的  圖標設定定時。每按一次該圖標，他將改變1H(1小時)，2H(2小時)，3H(3小時)，4H(4小時)，5H(5小時)，6H(6小時)，7H(7小時)後將自動關閉。

4.2.6 製冷

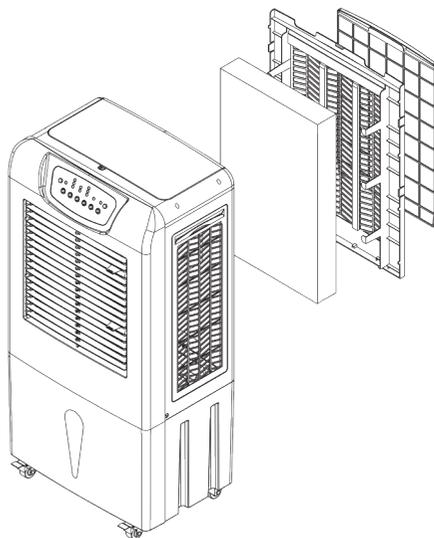
按下控制面板或是遙控器上的  圖標進入製冷模式。要關閉製冷模式，再次按下  圖標，系統將自動退出製冷模式。

※備註：

當製冷模式啟動時，水箱內的抽水馬達將送水到紙簾。流過紙簾的水量將與空氣交換並冷卻以降低溫度。因此，當機器處於製冷模式時，溫度的降低取決於相對濕度和空氣溫度。在風扇速度較高的情況下，當按下圖標時，風扇將降至最低速度30秒，然後恢復之前設置的速度。

5. 清潔

清潔灰塵過濾器



拆下安裝在機器上的後檔板，然後將後檔板，紙簾拉出。

限用物質含有情況標示

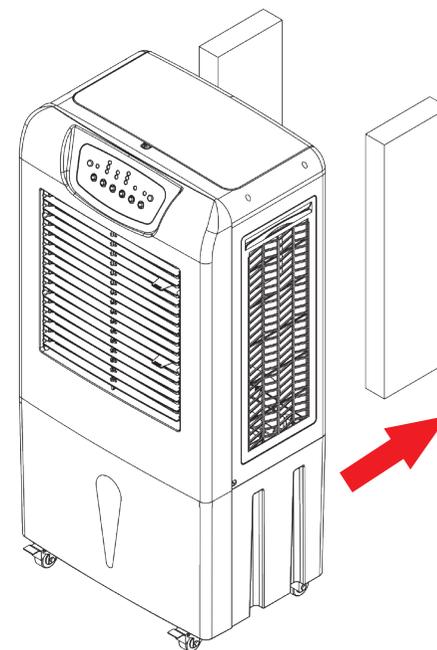
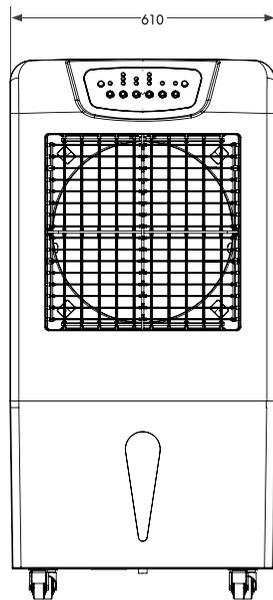
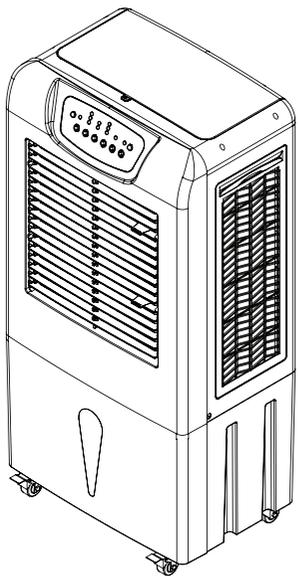
| 設備名稱：63公升環保移動式水冷器 | | 型號：SPY-M66 | | | | |
|-------------------|------------|---------------|---------------|---|-------------------------------------|---|
| 單元(註) | 限用物質及其化學符號 | | | | | |
| | 鉛Lead (Pb) | 汞Mercury (Hg) | 鎘Cadmium (Cd) | 六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺) | 多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB) | 多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE) |
| 馬達 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電路板組 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 內部配線 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外殼塑料 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 金屬部件 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電源線 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

備考1. “超出0.1 wt %及”超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
備考2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考3. “-”係指該項限用物質為排除項目。

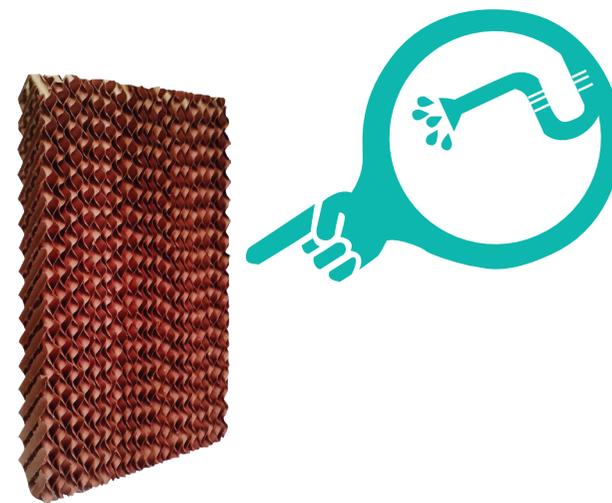
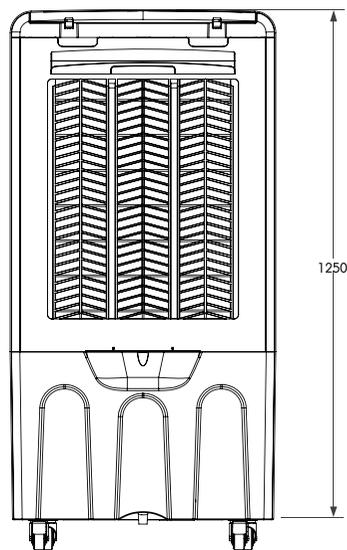
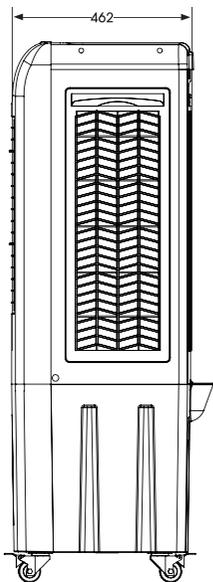
安全注意事項：

1. 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
2. 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或不足之使用者(包含孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導安全使用。
3. 若電源線損壞時，必須由製造商、其服務處或具有相關資格的人員加以更換以避免危險。

8. 產品外觀



拆下安裝在機器上的後檔板，然後如上箭頭所示將側紙簾拉出。



用普通水清潔紙簾，用軟刷擦拭污垢。

6. 故障排除

| SPY-M66 | | | | |
|---------|--------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|-----------------|
| No. | 問題 | 原因 | 解決方式 | 備註 |
| 1. | 按下啟動鍵後，沒有反應 | 停電或錯誤的電源連接 | 檢查輸入電壓並檢查插座 | 建議使用電壓表來獲得正確的電壓 |
| | | 熔斷器損壞或電路停止工作以防止電力過載 | 更換保險絲或重新啟動 | 未解決請聯繫客服 |
| | | 遙控器電池電量耗盡 | 更換電池 | |
| | | 控制面板損壞 | 更換一個相同型號的遙控器或替換電機 | 未解決請聯繫客服 |
| 2. | 機器運行時，沒有空氣流出 | 機器損壞 | 更換一個相同型號的遙控器或替換電機 | 未解決請聯繫客服 |
| | | 機器連接錯誤或連接鬆動 | 確認連接是否正確 | |
| | | 機器內部的熱保護在工作 | 將設備關閉，直到風扇電機足夠冷卻以便照常使用 | |
| 3. | 抽水馬達正常運作，但是不夠冷 | 灰塵過濾器堵塞或髒汙堵塞 | 清理或更換灰塵過濾器 | |
| | | 紙簾堵塞 | 清潔或更換紙簾 | |
| | | 紙簾乾燥或水分不足 | 檢查頂部水槽是否有堵塞 | |
| | | 相對溼度過高 | 長時間使用時，室內的溼度會非常高，因此無法降溫，請打開冷卻模式並降低溫度 | |
| 4. | 抽水馬達無法運行並提供冷風 | 抽水馬達損壞 | 更換抽水馬達 | |
| | | 鬆開抽水馬達連接 | 清潔頂部水槽 | |
| 5. | 抽水馬達正常運行，但不循環水，或紙簾包含太少的水 | 頂部水槽堵塞 | 清潔頂部水槽 | |
| | | 供水軟管或過濾器堵塞 | 清潔水管或清除堵塞在抽水馬達濾網上的顆粒 | |
| 6. | 漏水 | 紙簾移位 | 將紙簾放在正確的位置 | |
| | | 頂部水槽堵塞 | 清潔頂部水槽 | |
| 7. | 不良氣味 | 該裝置被放置在有不良氣味存在的地方，或者水箱中存在藻類 | 清潔水箱與紙簾 | |
| 8. | 水箱中的白色沉積物 | 水的鹽含量很高 | 排空水箱並更頻繁地清潔紙簾 | |

7. 產品資訊

| | |
|-------|---------------------|
| 產品型號 | SPY-M66 |
| 風距 | 45 m ² |
| 消耗功率 | 205W |
| 額定電壓 | 110V a.c. 60Hz |
| 水箱容量 | 63 Liter |
| 水連續使用 | 7 - 10 hour |
| 風速調整 | 4 speed |
| 通風口大小 | 44.5 x 44.5 cm. |
| 商品尺寸 | 61 x 46.2 x 124 cm. |
| 商品重量 | 23 kg. |
| 滿水重量 | 86 kg. |
| 遙控器 | √ |
| 自來水連接 | √ |

